De Europese Richtlijn voor overheidsopdrachten: Werken (93/37/EEG) waarin opgenomen Richtlijn 97/52/EG

Colofon

Uitgave
Publicatie in opdracht van het Ministerie van Economische Zaken, directoraat-generaal voor Economische Structuur, directie Marktwerking.

Opmaak
Opmaakcentrum (EZ)

Druk
Van Deventer

Meer exemplaren zijn te bestellen bij de afdeling Informatie en
Nieuwsvoorzi l13knsteefoonm 8)1 39 .88820(tijdens kantvoouareZ)Ientenet: http://iInf.minez.nlm .24t

Inhoudsopgave

1. Inleiding 5

1.1 Doel van de richtlijnen 5
1.2 De eerste richtlijnen 5
1.3 Wijziging van de richtlijnen 6
1.4 Toelichting op de richtlijnen 6
1.5 Ecu/euro 6

2. Toelichting op de Richtlijn Werken (93/37/EEG) waarin opgenomen 97/52/EG 7

2.1 De aanbestedende dienst 7
2.2 Wat is een werk 7
2.3 De opdracht voor het uitvoeren van een werk 8
2.4 De concessie voor openbare werken 9
2.5 Overheidssubsidies voor het uitvoeren van werken 9
2.6 Een combinatie van werken en leveringen 9
2.7 Een combinatie van werken en diensten: onderhoud 10
2.8 Uitzonderingen op het werkingsbereik 10
2.9 Het drempelbedrag 10
2.9.1 Waardepaling van een opdracht 11
2.9.2 Percelenregeling 11

Schema 1: Wanneer aanbestedingsplichtig 13

2.10 De aanbestedingsprocedures 14
2.10.1 de openbare procedure 14
2.10.2 de niet-openbare procedure 14
2.10.3 de onderhandelingsprocedure na voorafgaande bekendmaking 14
2.10.4 de onderhandelingsprocedure zonder voorafgaande bekendmaking 15

Schema 2: Welke aanbestedingsprocedure 16

2.11 De o smijnen 17
2.12 De bekendmaking 17
2.12.1 de vooraankondiging 18
2.12.2 de oproep tot mededinging 18
2.12.3 bekendmaking van gunning 18
2.13 Het gebruik van technische specificaties en normen 18
2.14 De selectiecrio sia 19
2.15 De gunningscrio sia 20
2.16 Beroepsmogelijkhedeno5s20

1 Inleiding

1.1 Doel van de Richtlijn

Op het terrein van overheidsopdrachten is een aantal Europese richtlijnen van kracht, met o.a. als doel het openstellen van deze opdrachten voor alle bedrijven die gevestigd zijn in de

werkzaamheden die samen een economisch of technisch geheel vormen als een werk beschouwd. Waar het in Nederland gebruikelijk is bijvoorbeeld het bouwkundig deel en het installatie-technische deel in afzonderlijke opdrachten aan te besteden, moet volgens de bepalingen van de r 0j fs de

bestedee van eenndegerlijke opdrache

2.4 De concessie voor openbare werken

De Richtlijn Werken heeft ook betrekking op concessie-overeenkomsten voor de uitvoering van werken. De definitie van de concessie-overeenkomst voor werken is vrijwel gelijk aan de definitie voor de uitvoering van werken (zie paragraaf 2.3). Het verschil is dat de tegenprestatie voor de uitvoering van het werk niet bestaat uit een betaling van de aanbestedende dienst aan de aannemer, maar uit het verlenen van een exclusief recht aan de aannemer om het resultaat van de bouwwerkzaamheden te exploiteren, of door het betalen van een bepaald bedrag, gekoppeld aan een exploitatierecht.
Indien de aanbestedende dienst de concessiehouder regelmatig beloont met vaste bedragen voor de uitvoering van het werk en het beheren ervan, is er geen sprake meer van een concessie-overeenkomst. De concessiehouder wordt immers niet rechtstreeks geconfronteerd met de voordelen en risicoûs die aan de exploitatie verbonden zijn.

Het verlenen van de concessie zelf wordt niet bestreken door de richtlijn. Indien het echter een opdracht betreft boven de 5.000.000 miljoen Euro, moet hiervan een aankondiging gestuurd worden naar het Bureau voor Offici‘le Publicaties.
Tevens wordt een concessiehouder, indien deze zelf geen aanbestedende dienst is, door de overheid verplicht (bijvoorbeeld in de concessievoorwaarden) de werkzaamheden die verband houden met de concessie volgens de Richtlijn Werken aan te besteden.

2.5 Overheidssubsidies voor het uitvoeren van werken

De Richtlijn Werken heeft ook betrekking op werken, waarbij de 3 0 Tl2 36 ktt9 indien deze zelf geen anlichtzi -2 6
van wet resvasvaln, wbrkeroont tvoeren van werkenVerheid v:d bedgGt a e RnneDe echterObbnomoe

rechtelijke instellingen en bepaalde nutsbedrijven. De drempelbedragen worden daarom in het vervolg voor opdrachten die onder de Overeenkomst vallen, uitgedrukt in SDR (Special Drawing Rights). Dit is een kunstmatige valuta, die is samengesteld uit verschillende echte valuta en de rekeneenheid van het Internationaal Monetair Fonds. Dit betekent dat zowel de Rijksoverheid als de lagere overheid bij het aanbesteden van een werk uit moeten gaan van een drempel van 5.000.000 SDR (=NLG 11.101.666,-)

Een overzicht van aanbestedende diensten die behoren tot de centrale overheidsinstanties (Rijksoverheid) is te vinden als bijlage 4.1, achterin deze brochure.

De tegenwaarde in nationale valuta van de drempelbedragen wordt elke twee jaar opnieuw vastgesteld door de Europese Commissie. De tegenwaarden in onderstaande tabel gelden tot en met 31 december 1999. Aangezien de Euro per 1 januari 1999 als gemeenschappelijke valuta is ingevoerd, worden de drempelbedragen, die voorheen in Ecuôs uitgedrukt werden, nu in Euroôs uitgedrukt. De tegenwaarden blijven echter tot en met 31 december 1999 ongewijzigd.

2.9.1 Waardebepaling van een opdracht

De richtlijn geeft in artikel 6 aan hoe de waarde van de opdracht moet worden berekend. Als de waarde van de opdracht vooraf niet k7ind.999. Aangoverheid a k71999. Aangekid a k7‘IT*(valutraman e. Aangor

Een uitzondering is echter dat percelen die een waarde hebben van maximaal 1.000.000 Euro niet behoeven te worden aanbesteed, mits de totale waarde van alle dergelijke percelen tezamen niet meer bedraagt dan 20% van de waarde van de totale opdracht. Dit houdt echter niet in dat de waarde van deze percelen niet wordt meegeteld bij de waardebepaling van alle percelen tezamen om te bezien of deze waarde boven het drempelbedrag uitkomt.

Voorbeeld

Een opdracht voor de bouw van een gemeentehuis is verdeeld in de volgende percelen:

• Perceel 1	*3.000.000 Euro*
• Perceel 2	*1.200.000 Euro*
• Perceel 3	*900.000 Euro*
	5.100.000 Euro

Het totale bedrag van alle percelen tezamen bedraagt 5.100.000 Euro, het drempelbedrag is dus bereikt. Perceel 3 heeft een waarde van minder dan 1.000.000 Euro. Een bijkomende eis is dat de waarde van de percelen die niet aanbesteed worden niet meer mag bedragen dan 20% van de waarde van de totale opdracht, in dit geval 1.020.000 Euro. Dit betekent dat ervoor gekozen kan worden om perceel 3 niet aan te besteden. De overige percelen dienen wel aanbesteed te worden aangezien de waarde van alle percelen tezamen, inclusief het vrijgestelde perceel, boven het drempelbedrag uitkomt.

Gemeenschappen (voor adres zie bijlage 4.5 achter in deze brochure). Bij de versnelde niet-openbare procedure en onderhandelingsprocedure met voorafgaande bekendmaking, moeten de aankondigingen per telex, telegram of fax worden verzonden. Het is raadzaam de bekendmaking per fax naar het Bureau voor Offici‘le Publicaties te sturen, gelijktijdig met een aangetekend schrijven. Vooral dit laatste kan van belang zijn aangezien de aanbestedende dienst de datum van verzending van de aankondiging moet kunnen aantonen. Tevens is het mogelijk om de aankondigingen via een elektronisch systeem, SIMAP genaamd, te versturen. Dit systeem bevat ook de modellen van de aankondigingen. De modellen kunnen via de computer ingevuld en verstuurd worden (zie paragraaf 2.18)

Het Bureau zorgt voor publicatie. De volledige tekst van de aanbesteding verschijnt in de taal, zoals deze is ingediend. De tekst in de oorspronkelijke taal is authentiek. Alleen de samenvatting zal verschijnen in alle offici‘le talen van de Europese Unie. De kosten van bekendmaking komen voor rekening van de Europese Gemeenschappen.aor nF10 1 Tj0 -2.6 TDaf af Bij d. Voe aank
TrlrekeniisBij d. Voe aankondigien voopdr.5 acomen vower relde nnen in al inin a van
openbare proced, en on Cmen voen t-openb deaf af3 Bij (bekendmaking vgn kdigi(ie bijlaIV, en on E,ing van ri

aar het Bureau voor Offici‘le Publicating van de Europese Gemeenschapp Ookten van

een overzicht van de belangrijkste werken die de aannemer gedurende de afgelopen 5 jaar heeft verricht, met vermelding van bedrag en aanschaffende instantie.

De aanbestedende dienst moet de referenties die zij voor een concrete opdracht verlangt, vermelden in de aankondiging van de voorgenomen opdracht of in de uitnodiging tot inschrijving. De in te winnen referenties moeten wel in een redelijke verhouding tot de opdracht staan.

Als de opdracht bijvoorbeeld betrekking heeft op het aanleggen van een aquaduct met een totale lengt96 len 90 -1.3 gge300uaduer, dgg

2.17 De WTO-overeenkomst en de Overeenkomst inzake overheidsopdrachten

2.18 SIMAP

SIMAP (Syst•me dÔInformation pour les MarchŽs Publics) is een initiatief van de Europese Commissie dat zich richt op elektronisch aanbesteden, oftewel de integratie van de informatie- en communicatietechnologie en openbaar aanbesteden. Aanbestedende diensten kunnen via het invullen van elektronische formulieren hun aankondiging via het Internet versturen naar het Bureau voor Offici‘le Publicaties in Luxemburg. De hiervoor benodigde software en een handleiding zijn beschikbaar op de SIMAP website: http://simap.eu.int. Momenteel bevindt het initiatief zich nog in een onderzoeksfase maar op de lange termijn zullen aankondigingen alleen via dit systeem verstuurd kunnen worden naar Luxemburg. Een eerste stap op deze weg is reeds gezet, aangezien het Supplement op het Publicatieblad niet meer in de papieren versie verschijnt. Het Supplement op het Publicatieblad is alleenTj/F10 1 teep1d isD-Rom ir

De volledige lijst met CPV codes is te vinden op het Internet:

2.21 Relevante informatie op het b 59inet

Websites met relevante informatie

http://info.minez.nl/eutenders
Deze site van het Minis59iie van Economische Zaken is volledig gewijd aan

c) Òwerkó: het produkt van bouw- dan wel wegenbouwkundige werken in hun geheel dat er toe bestemd is als zodanig een economische of technische functie te vervullen;

d) Òconcessieovereenkomst voor openbare werkenó: een overeenkomst met dezelfde kenmerken als die bedoeld onder a), met uitzondering van het feit dat de tegenprestatie voor de uit te voeren werken bestaat uit hetzij uitsluitend het recht het werk te exploiteren, hetzij uit dit recht, gepaard gaande met een prijs;

e)

4. De lidstaten nemen de nodige maatregelen opdat de concessiehouders van openbare werken die geen aanbestedende diensten zijn, de in artikel 11, leden 4, 6, 7 en 9 tot en met 13, alsmede de in artikel 16 bepaalde voorschriften inzake bekendmaking toepassen

Artikel 6

1. Deze richtlijn is van toepassing:
   a) op overheidsopdrachten voor de uitvoering van werken waarvan de geraamde waarde exclusief BTW ten minste gelijk is aan de tegenwaarde in ecu van 5 000 000 SDR;

   b)

a) indien de inschrijvingen gedaan in het kader van een openbare of niet-openbare aanbestedingsprocedure onregelmatig zijn, of indien slechts inschrijvingen zijn gedaan die onaanvaardbaar zijn volgens de met de voorschriften van titel IV conforme nationale bepalingen, mits de oorspronkelijke voorwaarden van de opdracht niet wezenlijk worden gewijzigd. De aanbestedende diensten maken geen uitnodiging tot inschrijving bekend, indien zij bij de gunning via onderhandelingen alle ondernemingen betrekken die voldoen aan de criteria van de artikelen 24 tot en met 29 en die gedurende de voorafgaande openbare of niet-openbare aanbestedingsprocedures offertes hebben gedaan die aan de formele eisen van de procedure voor het plaatsen van opdrachten voldeden;
b) indien het werken betreft die uitsluitend worden uitgevoerd ten behoeve van onderzoek, proefneming of ontwikkeling, en niet met het doel winst te maken of de kosten van onderzoek en ontwikkeling te dekken;
c) in buitengewone gevallen, indien het werken betreft waarvan de aard en de onzekere omstandigheden een vaststelling vooraf van de totale prijs niet mogelijk maken.

3. De aanbestedende diensten kunnen in de volgende gevallen hun opdrachten voor de uitvoering van werken plaatsen volgens de procedure van gunning via onderhandelingen, zonder voorafgaande bekendmaking van een uitnodiging tot inschrijving:
   a) indien in het kader van een openbare of niet-openbare aanbestedingsprocedure geen of geen passende inschrijvingen zijn gedaan, mits de oorspronkelijke voorwaarden van de opdracht niet wezenlijk worden gewijzigd. Aan de Commissie wordt op haar verzoek een verslag overgelegd;
   b) voor werken waarvan de uitvoering om technische of artistieke redenen of om redenen van bescherming van exclusieve rechten slechts aan een bepaalde aannemer kan worden toevertrouwd;
   c) voor zover zulks strikt noodzakelijk is, indien de termijnen voor de openbare of niet-openbare procedure dan wel voor de in lid 2 bedoelde procedure van gunning via onderhandelingen wegens dwingende spoed, als gevolg van gebeurtenissen die door de betrokken aanbestedende diensten niet konden worden voorzien, niet in acht kunnen worden genomen. De omstandigheden waarop ter verantwoording van de dwingende spoed een beroep wordt gedaan, mogen in geen geval aan de aanbestedende diensten te wijten zijn;
   d) voor aanvullende werken die niet in het oorspronkelijk gegunde project of in het eerste contract waren opgenomen en die als gevolg van onvoorziene omstandigheden voor de uitvoering van het daarin beschreven werk noodzakelijk zijn geworden, mits zij worden gegund aan de aannemer die dit werk uitvoert:
      - wanneer deze werken uit technisch of economisch oogpunt niet zonder overwegende bezwaren voor de aanbestedende diensten van de hoofdopdracht kunnen worden gescheiden, of
      - wanneer deze werken, hoewel zij van de uitvoering van de oorspronkelijke opdracht kunnen worden gescheiden, voor de endvolmaking ervan strikt noodzakelijk zijn.

      Het gezamenlijke bedrag van de ter zake van de aanvullende werken geplaatste opdrachten mag echter niet hoger zijn dan 50 % van het bedrag van de hoofdopdracht;
   e) in geval van nieuwe werken, bestaande uit de herhaling van soortgelijke werken die door dezelfde aanbestedende diensten aan de met een eerste opdracht belaste aannemer worden toevertrouwd, mits deze werken overeenstemmen met een basisproject dat het voorwerp vormde van een overeenkomstig de in lid 4 bedoelde procedures geplaatste eerste opdracht.

      De mogelijkheid om deze procedure toe te passen dient reeds bij het uitschrijven van de aanbesteding van het eerste deel van het werk te worden vermeld, en het totale voor de eolgende werken geraamde bedrag wordt door de aanbestedende diensten in aanmerking genomen voor de toepassing van artikel 6. Van deze procedure kan slechts gebruik worden gemaakt gedurende een periode van drie jaar eolgende op de oorspronkelijke opdracht.

zich een duidelijk beeld kunnen vormen van het uit te voeren project. Tevens vermelden de aanbestedende diensten in deze aankondiging, overeenkomstig de artikelen 24 tot en met 29, aan welke persoonlijke, technische en financi‘le voorwaarden de gegadigden moeten voldoen.

Wanneer zij van een dergelijke procedure gebruik maken, passen de aanbestedende diensten de op de niet-openbare procedure betrekking hebbende gemeenschappelijke regels inzake bekendmaking toe en die inzake de criteria voor kwalitatieve selectie.

TITEL II

Gemeenschappelijke regels op technische gebied

Artikel 10

1. De in bijlage III vermelde technische specificaties staan in de algemene documenten of in de contractuele documenten die bij iedere opdracht behoren.

2. Onverminderd de verplichte nationale technische voorschriften, voor zover deze met het Gemeenschapsrecht verenigbaar zijn, worden de technische specificaties door de aanbestedende dienst aangegeven door verwijzing naar nationale normen waarin de Europese normen zijn omgezet, door verwijzing naar Europese technische goedkeuringen of door verwijzing naar gemeenschappelijke technische specificaties.

3. Een aanbestedende dienst mag van lid 2 afwijken, indien:
   a) de normen, de Europese technische goedkeuringen of de gemeenschappelijke technische specificaties geen bepalingen bevatten inzake de vaststelling van de overeenstemming of indien er geen technische middelen zijn om de overeenstemming van een produkt met deze normen, deze Europese technische goedkeuringen of deze gemeenschappelijke technische specificaties afdoende vast te stellen;
   b) de toepassing van deze normen, Europese technische goedkeuringen of gemeenschappelijke technische specificaties, de aanbestedende dienst verplicht tot het gebruik van produkten of van materiaal dat met de reeds door de aanbestedende dienst gebruikte apparatuur onverenigbaar is, dan wel tot buitensporig hoge kosten of tot onevenredig grote technischemoeilijkheden leidt; zij kan dit echter slechts doen in het kader van een welomschreven en schriftelijk vastgelegde strategie met het oog op een overgang binnen een gestelde termijn naar Europese normen, Europese technische goedkeuringen of gemeenschappelijke technische specificaties;
   c) het betrokken project werkelijk innoverend is, waardoor de aanwending van bestaande Europese normen, Europese technische goedkeuringen of gemeenschappelijke technische specificaties niet dienstig zou zijn.

4. Aanbestedende diensten die van lid 3 gebruik maken, vermelden, tenzij zulks niet mogelijk is, de redenen daarvoor in de in het Publicatieblad van de Europese Gemeenschappen bekendgemaakte aankondiging van de opdracht of in het bestek en in elk geval in hun interne documentatie; zij verstrekken deze informatie desgevraagd aan de

aanpassing van de wettelijke en bestuursrechtelijke bepalingen der lidstaten inzake voor de bouw bestemde produkten(2) ;

b) kunnen de technische specificaties worden aangegeven door verwijzing naar de nationale technische specificaties inzake het ontwerpen, het berekenen en het uitvoeren van werken en het gebruik van de produkten;

c) kunnen de technische specificaties worden aangegeven door verwijzing naar andere documenten.

In dit geval dient in volgorde van voorkeur te worden verwezen naar:1 -1.3 TD en huD(c))Tj1.701 0 TD(nationo

Artikel 12

1. Bij openbare procedures wordt de termijn voor de ontvangst van de aanbiedingen door de aanbestedende diensten vastgesteld op ten minste 52 dagen, te rekenen vanaf de datum van verzending van de aankondiging.

2. De in lid 1 vastgestelde termijn voor de ontvangst van de offertes kan wordetmtoor

Artikel 16

Bij opdrachten voor de uitvoering van werken die worden geplaatst voor concessiehouders van openbare werken die zelf geen aanbestedende dienst zijn, bedraagt de door de concessiehouder vast te stellen termijn voor de ontvangst van de aanvragen tot deelneming ten minste 37 dagen, te rekenen vanaf de datum van verzending van de aankondiging, en de door de concessiehouder vast te stellen termijn voor de ontvangst van de inschrijvingen ten minste 40 dagen, te rekenen vanaf de datum van verzending van de aankondiging of van de

Artikel 20
In het bestek kan de aanbestedende dienst de inschrijver verzoeken in zijn offerte aan te geven welk gedeelte van de opdracht zij eventueel voornemens is aan derden in onderaanneming te geven. Deze mededeling laat de aansprakelijkheid van de hoofdaannemer onverlet.

Artikel 21
Combinaties van aannemers mogen inschrijven. Van deze combinaties kan niet worden verlangd dat zij met het oog op de inschrijving een bepaalde rechtsvorm aannemen, doch dit kan wel van een combinatie worden ge‘ist wanneer de opdracht haar is gegund.

Artikel 22
1. Bij niet-openbare procedures en bij procedures van gunning via onderhandelingen kiezen de aanbestedende diensten uit degenen die aan de in de artikelen 24 tot en met 29 gestelde eisen voldoen en aan de hand van de over de eigen situatie van de aannemer verstrekte gegevens en de gegevens en bescheiden die nodig zijn voor de beoordeling van de technische en economische minimumeisen waaraan deze moet voldoen, de

Hoofdstuk 3

Gunningscriteria

Artikel 30

1. De criteria aan de hand waarvan de aanbestedende dienst een opdracht gunt, zijn
   a) hetzij alleen de laagste prijs;
   b) hetzij, indien de gunning aan de inschrijver met de economisch voordeligste aanbieding plaatsvindt, verschillende criteria die vari‘ren naar gelang van de aard van de opdracht, zoals de prijs, de termijn voor uitvoering, de gebruikskosten, de rentabiliteit, de technische waarde.

2. In het geval van lid 1, onder b), vermeldt de aanbestedende dienst in het bestek of in de aankondiging van de opdracht alle gunningscriteria die hij voornemens is te hanteren, zo

geplaatste opdrachten waarvan de waarde hoger is dan de drempel, zo mogelijk onderverdeeld naar procedure, categorie van werken volgens de in bijlage II gebruikte nomenclatuur en nationaliteit van de ondernemer aan wie de opdracht is gegund, en, in geval van gunning via onderhandelingen, onderverdeeld overeenkomstig artikel 7, onder opgave van het aantal en de waarde van de aan elke lidstaat en aan derde landen gegunde opdrachten;

c)

Artikel 37
Deze richtlijn i6 gericht tot de lidstaten.

Gedaan te Luxemburg, 14 juni 1993.

Voor de Raad
De Voorzitter, J. TROEJBORG

(1)

	503.6	Overige installatiebedrijven (antennes, bliksemafleiders, telefoon, etc.)
504		**Bouwbedrijven voor de afwerking van gebouwen**
	504.1	Algemene aannemersbedrijven voor de afwerking van gebouwen (zonder bepaalde specialisatie)
	504.2	Stukadoor- en wittersbedrijven
	504.3	Timmermansbedrijven (montage van deuren en kozijnen en dergelijke op de bouwplaats), parketleggersbedrijven

BIJLAGE III

Definitie van enkele technische specificaties

In de zin van deze richtlijn wordt verstaan onder:

1. Òtechnische specificatieÓ: alle technische voorschriften, met name die welke zijn opgenomen in het bestek, die een omschrijving geven van de vereiste kenmerken van een werk, een materiaal, een produkt of een levering en aan de hand waarvan op objectieve wijze een werk, een materiaal, een produkt of een levering zodanig kan worden omschreven dat dit beantwoordt aan het gebruik waarvoor het door de aanbestedende dienst is bestemd. Deze voorschriften omvatten het niveau van kwaliteit en gebruiksgeschiktheid, veiligheid en afmetingen met inbegrip van de voorschriften voor het materiaal, het produkt of de levering inzake het systeem voor het waarborgen van de kwaliteit, de terminologie, de symbolen, de proefnemingen en proefnemings-methoden, de verpakking en het merken of etiketteren. Zij omvatten eveneens de voorschriften voor het berekenen en het ontwerpen van het werk, de voorwaarden voor de proefnemingen, controle en oplevering van de werken, alsmede de bouwtechnieken of bouwwijzen en alle andere voorwaarden van technische aard die de aanbestedende dienst bij algemene dan wel bijzondere maatregel kan voorschrijven met betrekking tot de voltooide werken en tot de materialen of bestanddelen waaruit deze werken zijn samengesteld;

2. Ònorm Ó: technische specificatie die door een erkende normaliseringsinstelling voor herhaalde of voortdurende toepassing is goedgekeurd, waarvan de inachtneming in beginsel niet verplicht is;

3. ÒEuropese normÓ: norm die door het Europees ComitŽ voor maliseriatie (CEN) of het Europees ComitŽ voor elektrotechnische maliseriatie (Cenelec) als ÒEuropese normÓ (EN) of ÒHarmonriatie3eleidÓ (HD) is goedgekeurd volgens de gemeenschappelijke objectie het niv699.98 Tmklzen ej omvatteworden oj omvwerkdo nor g en afmetingenarmonraterasst.prsople eigl

regel5 van deze organriatievspie3eleidÓ (HD -2.6 TD(2.)Tj1.4123: nod -2.6 TD(2.)Tj1.41 de pifjseriatGeleidÓ (s

BIJLAGE IV

Modellen voor de aankondiging van overheidsopdrachten voor de uitvoering van werken

A. Voorinformatie

1. Naam, adres, telegramadres, telefoon-, telex- en faxnummer van de aanbestedende dienst.

2. a) Plaats van uitvoering.
   b)

5. a) Naam en adres van de dienst waar bestek en aanvullende documentatie kunnen worden aangevraagd.
   b) Indien van toepassing, het bedrag dat moet worden betaald voor het verkrijgen van genoemde documentatie en de wijze van betaling.

6. a) Uiterste datum voor de ontvangst van de inschrijvingen.
   b) Adres waar deze moeten worden ingediend.
   c) Taal of talen waarin zij moeten worden gesteld.

7. a)

c) Indien het werk of de opdracht in verschillende percelen is verdeeld, orde van grootte van de percelen en mogelijkheid om voor ŽŽn, meerdere of alle percelen in te schrijven.
d) Gegevens betreffende het doel van het werk of de opdracht wanneer deze ook betrekking heeft op de opstelling van ontwerpen.

4.a3 T 18155 0 TDTermijn om voop uitvoerelling vop et wcelrk looptijding vop de opdracom voop et wceok 4.a3 T 1
c)Taallrk tarcelhtaren zijlmon e vhd, celge opsdpen.

3. Datum van de gunning van de opdracht.

4. Criteria voor de gunning van de opdracht.

5. Aantal ontvangen offertes.

6. Naam en adres van de aannemer(s).

7. Aard en omvang/hoeveelheid van de geleverde werken, algemene kenmerken van het voltooide werk.

8. Betaalde prijs of prijzen (minimum/maximum).

9. Waarde van de geselecteerde offerte(s) of de hoogste en de laagste offerte die bij de gunning in aanmerking genomen is.

10. Indien van toepassing, waarde en gedeelte van de opdracht dat aan derden in onderaanbesteding kan worden gegeven.

11. Overige inlichtingen.

12. Datum van bekendmaking van de aankondiging van de opdracht in het Publicatieblad van de Europese Gemeenschappen.

13. Datum van verzending van de onderhavige aankondiging.

14. Datum van ontvangst van de aankondiging door het Bureau voor officiële publicaties der Europese Gemeenschappen.

BIJLAGE V

Modellen voor de aankondiging van concessies voor os uheidsopdrachten voor de uitvoering van werken

1. Naam, adres, telegramadres, telefoon-, telex- en telefaxnummer van de aanbestedende dienst

2. a) Plaats van uitvoering
   b)

BIJLAGE VI

Model voor de aankondiging van door de concessiehouder geplaatste opdrachten voor de uitvoering van werken

1. a) Plaats van uitvoering
   b) Aard en omvang van de prestaties, algemene kenmerken van het werk

2. Eventueel opgelegde uitvoeringstermijn

3. Naam en adres van de instelling waar bestek en aanvullende stukken kunnen worden aangevraagd

4. a) Uiterste datum voor de ontvangst van de aanvraag tot deelname en/of van de inschrijvingen
   b) Adres waar deze moeten worden ingediend
   c) Taal of talen waarin zij moeten worden gesteld

5. In voorkomend geval, de verlangde borgsommen en waarborgen

6. Economische en technische eisen waaraan de aannemer moet voldoen

7. Bij de gunning van de opdracht aan te leggen criteria

8. Overige inlichtingen

9. Datum van verzending van de aankondiging

10. Datum van de ontvangst van de aankondiging door het Bureau voor offici‘le publicj1.ie.417 -D1.417 e1.ie.4 publ

BIJLAGE VII EN BIJLAGE VIII

Deze bijlagen zijn voor deze brochure niet relevant en derhalve niet opgenomen. Voor meer informatie daarover kan gebruik worden gemaakt van de internet site van SIMAP (http://simap.eu.int)

4 Bijlagen bij deze brochure

4.1 Lijst van centrale overheidsinstanties in Nederland per december 1998 (als vermeld in bijlage I van de Richtlijn Leveringen)

Ministerie van Algemene Zaken

Ministerie van Volksgezondheid, Welzijn en Sport

A. Algemene omschrijving

-

4.3 Overwegingen behorende bij de Richtlijn Werken 93/37/EEG betreffende de coördinatie van de procedures voor het plaatsen van overheidsopdrachten voor de uitvoering van werken

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap, inzonderheid op artikel 57, lid 2, op artikel 66 en op artikel 100 A,

Gezien het voorstel van de Commissie(1) ,

Gezien het advies van het Europees Parlement(2) ,

In samenwerking met het Economisch en Sociaal ComitŽ(3) ,

Overwegende dat Richtlijn 71/305/EEG van de Raad van 26 juli 1971 betreffende de cošrdinatie van de procedures voor het plaatsen van overheidsopdrachten voor de uitvoering van werken(4) herhaaldelijk en ingrijpend is gewijzigd; dat derhalve zowel om redenen van een rationele ordening van de tekst als om redenen van duidelijkheid genoemde richtlijn dient te worden gecodificeerd;

Overwegende dat bij de gelijktijdige verwezenlijking van de vrijheid van vestiging en van het vrij verricht duideliiensten op het gebied van overheidsopdrachten voor de uitvoering van werken in de lidstaten voor rekening van de Staat, van de territoriale duidelie andere publiekrechtelijke instellingen, niet alleen de beperkingen moeten worden opgeheven, maar dat tevens de nationale procedures voor het plaatsen van overheidsopdrachten voor de uitvoering van werken moeten worden gecošrdineerd;

Overwegende dat deze cošrdinatie zoveel mogelijk de thans in elk 25.io.6nubliej de pub017 TcTor Overk genoemde

Overwegen trneenmmisieGeziekrecel elijkheid toepaen en zuteln zuideten worden gecošrdineerd:

4.4 Overwegingen behorende bij de Richtlijn 97/52/EG tot wijziging van de Richtlijnen 92/50/EEG, 93/36/EEG en 93/37/EEG betreffende de coördinatie van de procedures voor het plaatsen van overheidsopdrachten voor dienstverlening, overheids-opdrachten voor leveringen, respectievelijk overheids-opdrachten voor de uitvoering van werken

de Europese Unie, minstens even gunstig moeten zijn als de voorwaarden waaronder ondernemingen en producten uit derde landen die de Overeenkomst hebben ondertekend op

4.6 Voetnoten bij de inleiding/toelichting

[1] Richtlijn 89/665/EEG, PB L 34 van 6 februari 1990.

[2] Richtlijn 92/13/EEG, PB L 76 van 23 maart 1992

[3] Richtlijn 93/37/EEG, PB L 199 van 9 augustus 1993

[4] Richtlijn 93/36/EEG, PB L 199 van 9 augustus 1993

[5] Richtlijn 92/50/EEG, PB L 209 van 24 juli 1992

[6] Richtlijn 93/38/EEG, PB L 199 van 9 augustus 1993

[7] Raamwet EEG-voorschriften aanbestedingen, Stb. 212, 1993

[8] Besluit Overheidsaanbestedingen, Stb 436, 1997 en Stb. 542, 1998
Besluit aanbestedingen nutssector, Stb. 437. 1997 en Stb. 743, 1998

[9] Richtlijn 97/52/EG, PB L 328 van 28 november 1997

[10] Voor een overzicht van aanbestedende diensten bij de centrale overheid in Nederland zie bijlage 4.1 achter in de brochure, voor een overzicht van publiekrechtelijke instellingen in Nederland zie bijlage 4.2

[11] Zaak 31/87, Gebroeders Beentjes BV / Nederland, Jurisprb. 788, blz. 4635.

[12] Zie IOEA Nieuwsbrief ÒVerzelfstandiging Gemeentelijke HuisvuildienstÓ, nrb. , februari 1996.

[13] Zaak 44/96, Mannesmann Anlagenbau Austria AG e.a. / Strohal Rotationsdruck GsmbH, Jurispr 1998, blz. 73. (Zie IOEA Nieuwsbrief nrb. 3, november 1998)

[14] HvJEG, prejudici‘le zaak, Ballast Nedam Groeg NV / Belgische Staat, Jurisprb. 794, blz. I-1289.

[15] Zie ook IOEA Nieuwsbrief ÒTegenwaarde van drempelbedragen voor de periode 1/1/1998 tot en met 31/12/1999 Ó, nrb.9, januari 1998.

[16] Zaak 199/85, Commissie / Itali‘, Jurisprb. 787, blz. 1039.

[17] Zie ook IOEA Nieuwsbrief ÒDe toepassing van de versnelde procedure om dringende reden Jurisprb.2/1999 Ó,euarr4r-1289.

[22] Zie ook IOEA Nieuwsbrief ÔWijziging Aanbestedingswetgeving met betrekking tot het